

ОТЧЁТ

работы Института языка, истории и традиционной культуры коми-пермяков
за 2022 год

1. Работа в курсах, проектах, финансируемых дополнительно.

А) Организация и реализация курсов повышения квалификации педагогических работников «Язык через культуру в преподавании родного (коми-пермяцкого) языка» (апрель 2022 года).

Б) Участие в формировании и реализации информационного ресурса «Наследие Пармы» общества с ограниченной ответственностью «Регион-Пресс» (президентский фонд культурных инициатив) (октябрь – декабрь 2022 года).

В) Продолжение реализации проекта: Языковой лагерь «Коми-пермяцкий язык через культуру». Заказчик: МАУ «Дворец молодежи» г. Перми (сентябрь – ноябрь 2022 года).

2. Организация сбора лингвокультурологического и фольклорного материала в полевых условиях.

А) Экспедиция по сбору диалектного материала по коми-пермяцкому языку в Верх-Юсьвинском поселении Кудымкарского муниципального округа в июне 2022 года (совместно с сотрудником Пермского научного центра УрО РАН).

3. Организация конференций и семинаров.

А) Организация секции по пермским языкам в межрегиональной конференции молодых ученых «Молодая филология – 2021: лингвистика, литературоведение, методика преподавания филологических дисциплин» (приняли участие бакалавры и магистранты Удмуртского государственного университета и Глазовского государственного педагогического института им. В. Короленко), (ПГГПУ, апрель 2022 года).

Б) Организация и проведение научно-практического онлайн-семинара «Современные подходы к изучению младописьменных языков и литератур: актуальные вопросы содержания и технологий преподавания коми-пермяцкого языка и литературы в общеобразовательных учебных заведениях» (ПГГПУ, 6 декабря 2022 года).

4. Участие в конференциях.

А) II Международная научная конференция «Актуальные проблемы удмуртоведения в контексте компаративистики, контактологии и типологии языков и литератур» (Ижевск, 10 - 11 февраля 2022 года).

Б) XIX Международный симпозиум «Диалекты и история пермских языков во взаимодействии с другими языками» (Сыктывкар, 20 - 21 октября 2022 года).

В) XIII Всероссийская школа-семинар молодых лексикологов, лексикографов и лингвогеографов «Национальная идентичность, отраженная в слове». (Санкт-Петербург, Институт лингвистических исследований РАН, 4 - 5 ноября 2022 года).

Г) Межрегиональная конференция молодых ученых «Молодая филология – 2021: актуальные вопросы изучения языка, литературы и методики преподавания филологических дисциплин» (Пермь, апрель 2022 года).

Д) Литературно-краеведческие чтения, посвященные 95-летию юбилею коми-пермяцкого писателя Василия Васильевича Климова, организованы по заказу Министерства по делам Коми-Пермяцкого округа Пермского края в рамках реализации проекта «Ниммес» на средства государственной программы Пермского края «Общество и власть» (Кудымкар, 25 марта 2022 года).

4.1. Участие бакалавров коми-пермяцкого отделения и магистрантов в научных конференциях (под руководством А.С. Лобановой, Е.М. Матвеевой, Н.В. Медведевой, Н.А. Трубиновой).

А) *Рычкова А.А., Тупицына А.Н.* Всероссийская очно-заочная с международным участием научная конференция студентов и аспирантов высших учебных заведений «Слово и текст в культурном и политическом пространстве» (Сыктывкар, 15 апреля 2022 года).

Б) *Шадрин В.В., Дружинина И.С., Чугайнова В.И., Крохалева Т.С.* Межрегиональная студенческая конференция «Молодая филология – 2022: актуальные вопросы изучения языка, литературы и методики преподавания филологических дисциплин». Пермь, 2022.

В) *Рычкова А.А., Баяндина О.А., Дружинина И.С., Нечаева А.Н.* Всероссийская молодежная конференция «Финно-угорские языки в поликультурном пространстве» (Сыктывкар, 27 октября 2022 года).

Г) *Тупицына А.Н.* Литературно-краеведческие чтения, посвященные 95-летнему юбилею коми-пермяцкого писателя Василия Васильевича Климова, организованы по заказу Министерства по делам Коми-Пермяцкого округа Пермского края в рамках реализации проекта «Ниммес» на средства государственной программы Пермского края «Общество и власть» (Кудымкар, 25 марта 2022 года).

Д) *Трубинова Н.А. со студентами 256 группы.* Литературно-краеведческие чтения, посвященные 95-летию коми-пермяцкого писателя Василия Васильевича Климова, организованы по заказу Министерства по делам Коми-Пермяцкого округа Пермского края в рамках реализации проекта «Ниммес» на средства государственной программы Пермского края «Общество и власть» (Кудымкар, 25 марта 2022 года). Выступление с докладом «Лыддӧтам орсӧмӧн (интерактивнӧй орсан «Гавкалӧн бедь» повесть сьӧрти)».

4.2. Участие бакалавров коми-пермяцкого отделения и магистрантов в конкурсах, олимпиадах (под руководством Е.М. Матвеевой, Н.А. Трубиновой):

4.2.1. выполненные под руководством Е.М. Матвеевой:

А) Якимова Ю.Н. Всероссийская (с международным участием) методическая олимпиада по родному и иностранным языкам. Место проведения: кафедра иностранных языков и удмуртской филологии ФГБОУ ВО «Глазовский государственный педагогический институт им. В.Г. Короленко» 25 октября, 2022 года. (*Диплом II степени*);

4.2.2. *выполненные под руководством (и при участии) Трубиновой Н.А.:*

А) Трубинова Н.А. и Боталова Ксения (236 гр): XIX Всероссийский конкурс молодежных авторских проектов и проектов в сфере образования, направленных на социально-экономическое развитие российских территорий, "Моя страна - Моя Россия" (апрель 2022 года).

5. Публикации.

5.1. Лобанова А.С.

А) Коми-пермяцкие фитонимы, содержащие названия животных // Ежегодник финно-угорских исследований, 2022. Т. 16. № 4. – С. 578-591. (в соавторстве).

Б) Культурные концепты – безэквивалентные, лингвоспецифичные – в коми-пермяцком языковом менталитете // Актуальные проблемы удмуртоведения в контексте компаративистики, контактологии и типологии языков, литератур и фольклор: Сборник статей. – Ижевск, 2022. – С. 204-211.

В) Олӧ, уджалӧ, радуйтчӧ // Василий Васильевич Климов: научно-популярное издание. – Кудымкар, 2022. – С. 42- 43.

5.2. Матвеева Е.М.

Матвеева Е.М. В.В. Климовлӧн меддона геройез: кин нӧя? = Любимые герои В.В. Климова: кто они? // Василий Васильевич Климов: научно-популярное издание. Кудымкар: Коми-Пермяцкий институт повышения квалификации работников образования, 2022. (Замечательные люди Пармы; вып. 9). – С. 89-93.

5.3. Студенческие публикации:

5.3.1. выполненные под руководством Лобановой А.С.:

А) Рычкова А.А. Семасиологический портрет коми-пермяцкого наименования "нинкӧм" (лапоть) // Слово и текст в культурном и политическом пространстве. Сборник докладов. – Сыктывкар, 2022. – С. 94-95.

Б) Шадрина В.В. Сравнения и сравнительные обороты в коми-пермяцких текстах на уроках родного языка: лексико-грамматический аспект // Молодая филология – 2022: актуальные вопросы изучения языка, литературы и методики преподавания филологических дисциплин. – Пермь, 2022. – С. 49-52.

В) Баяндина О.А. О необходимости изучения межкультурной коммуникации в коми-пермяцко-русской национальной среде среднего профессионального учреждения // Финно-угорские языки в поликультурном пространстве. Всероссийская молодежная конференция (Сыктывкар, 27 октября 2022). – Сыктывкар, 2022. – С. 108-112.

Г) Рычкова А.А. Наименования одежды в сравнениях и сравнительных оборотах при описании природы и природных явлений: на материале коми-пермяцких художественных текстов // Финно-угорские языки в поликультурном пространстве. Всероссийская молодежная конференция (Сыктывкар, 27 октября 2022). – Сыктывкар, 2022. – С. 30-34.

5.3.2. Студенческие публикации, выполненные под руководством Матвеевой Е.М.:

А) Дружинина И.С. Сон в форме былички в романах В.Я. Баталова и В.В. Климова // Молодая филология – 2022: актуальные вопросы изучения языка, литературы и методики преподавания филологических дисциплин: сб. ст. по матер. студ. науч. конф. / ред. кол.: И. И. Бакланова, Е. Н. Свалова, К. Е. Петрова; Перм. гос. гуманитар.-пед. ун-т. – Пермь, 2022. – С. 60-63.

Б) Тупицына А.Н. Творческая история сборника В.В. Климова "Пашко, мой дорогой" (по материалам писем В.Б. Муравьева) // Василий Васильевич

Климов: научно-популярное издание. Кудымкар: Коми-Пермяцкий институт повышения квалификации работников образования, 2022. (Замечательные люди Пармы; вып. 9). – С. 97-101.

В) Нечаева А.Н. Личность автора и адресата в переписке В.Б. Муравьева и В.В. Климова // Финно-угорские языки в поликультурном пространстве: Всероссийская молодежная конференция (Сыктывкар, 27 октября 2022 года): сборник материалов / отв. ред. Р.П. Попова. — Сыктывкар: Изд-во СГУ им. Питирима Сорокина, 2022. – С. 79-82.

5.3.3. Студенческие публикации, выполненные под руководством Медведевой Н.В.:

А) Чугайнова В.И. Типичные нарушения у учащихся-билингвов коми-пермяков при создании текста описания картины на уроках русского языка в 8-9 классах // Молодая филология – 2022: актуальные вопросы изучения языка, литературы и методики преподавания филологических дисциплин: сб. ст. по матер. студ. науч. конф. / ред. кол.: И. И. Бакланова, Е. Н. Свалова, К. Е. Петрова; Перм. гос. гуманитар.-пед. ун-т. – Пермь, 2022. – С. 44-49.

Б) Крохалева Т.С. Языковые варианты передачи смысла на русский язык изобразительно-выразительными средствами в переводных текстах коми-пермяцких писателей (на примере рассказа В.Я. Баталова «Ойся радуга») // Молодая филология – 2022: актуальные вопросы изучения языка, литературы и методики преподавания филологических дисциплин: сб. ст. по матер. студ. науч. конф. / ред. кол.: И. И. Бакланова, Е. Н. Свалова, К. Е. Петрова; Перм. гос. гуманитар.-пед. ун-т. – Пермь, 2022. – С. 79-82.

6. Научно-методическая, консультационная работа.

А) А.С. Лобанова: официальный оппонент диссертации Баженовой О.Н. «Стилистические ресурсы лексики в коми художественных текстах» по специальности «10.02.02. – языки народов Российской Федерации (финно-угорские и самодийские языки)» на соискание ученой степени кандидата филологических наук.

Б) А.С. Лобанова: открытая лекция (с элементами практических моментов) «Сопоставительный аспект фонемного состава русского и коми-пермяцкого языков. О причинах, влияющих на появление акцента» педагогическим работникам муниципальной системы образования города Кудымкара (январь 2022 года).

В) А.С. Лобанова: разработка олимпиадных заданий к Краевой олимпиаде по родному языку, культуре, истории для детей, обучающихся в образовательных организациях Пермского края с этнокультурным компонентом.

Г) А.С. Лобанова: разработка демоверсии и заданий к ОГЭ по коми-пермяцкому языку.

Б) Разработка виртуальной экскурсии «Тропами коми-пермяков по городу Перми» (разработчики: А.С. Лобанова, Н.А. Трубинова, Е.М. Матвеева).

7. Общественная работа.

А) Организация площадки и участие в акции «Всеобщий диктант по коми-пермяцкому языку» (17.02.2022 года).

Б) Организация бакалавров коми-пермяцкого отделения для участия в ежегодном фестивале КВН на коми-пермяцком языке «Пуксьы да ваксьы» (Садись и смейся). Команда заняла 2 место. (Кудымкар, ноябрь 2022 года).

**План научно-исследовательской и общественной работы ИЯИТК
на 2023 год**

1. Подготовить к изданию очередной выпуск Трудов ИЯИТК.
2. Организовать диалектологическую экспедицию в Коми-Пермяцкий округ (июнь – июль 2023 года).
3. Публикация преподавателями коми-пермяцкого языка и литературы, методики их преподавания не менее 1 ВАК статьи и 3-5 РИНЦ статей.
4. Участие в научных конференциях (не менее 4 конференций разного уровня).
5. Продолжить работу над сбором материала по фразеологии коми-пермяцкого языка.
6. Дальнейшее привлечение бакалавров коми-пермяцкого отделения и магистрантов к научным изысканиям.
7. Активное участие в общественной работе, связанной с коми-пермяцким компонентом и направленной на популяризацию национальной культуры, языка и истории.